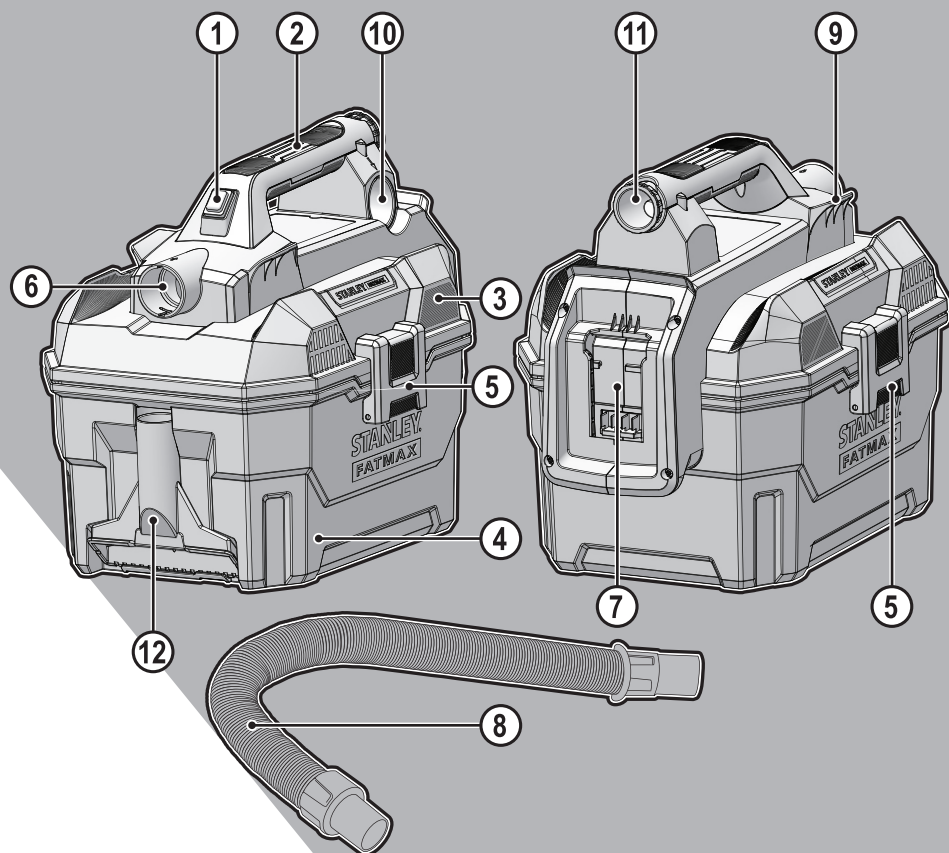


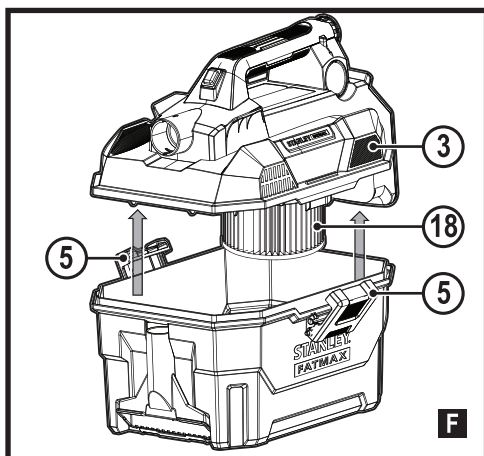
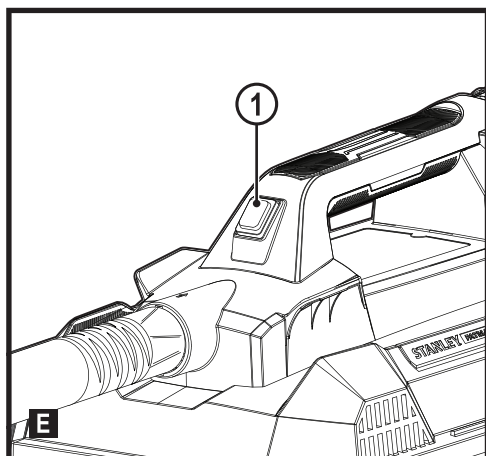
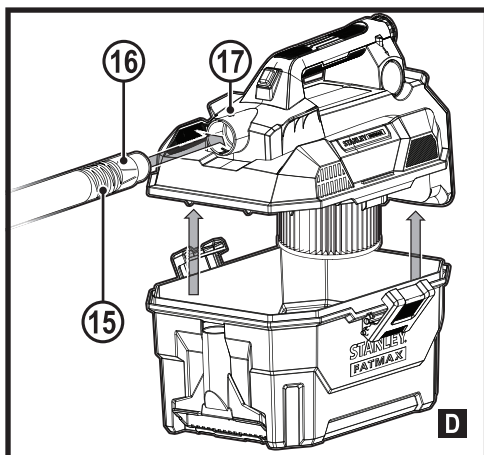
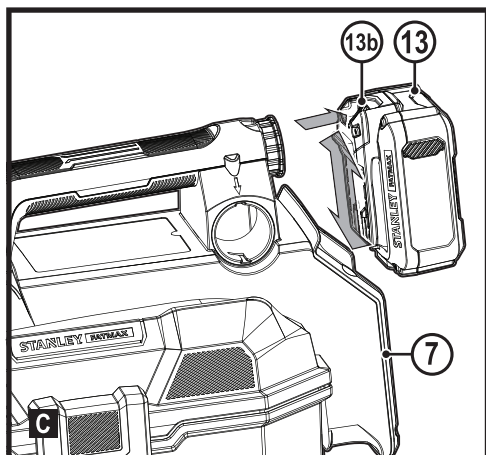
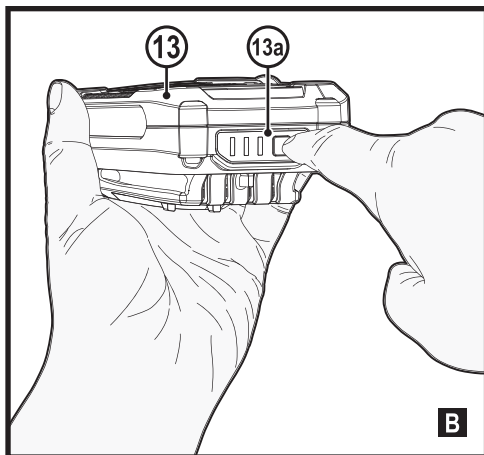
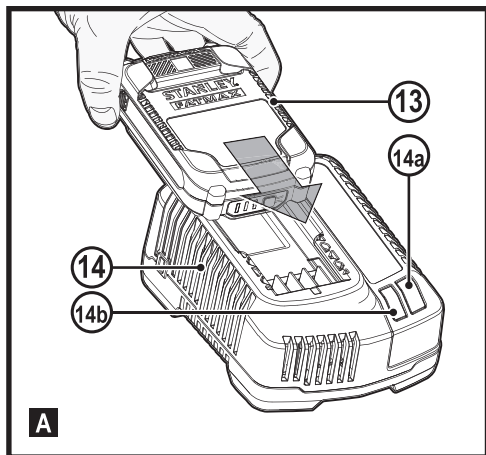
STANLEY[®] **V20** **FATMAX[®]** LITHIUM ION

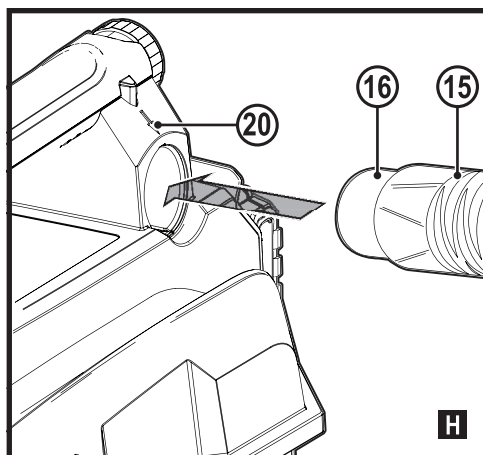
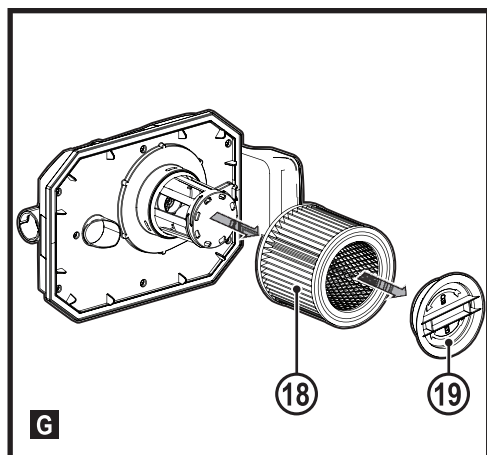


509216 - 96 PL

www.stanley.eu

SFMCV002





Przeznaczenie

Ten odkurzacz Stanley Fat Max SFMVC002 jest przeznaczony do odkurzania na sucho i na mokro. To narzędzie jest przeznaczone do użytku profesjonalnego oraz prywatnego, innego niż profesjonalny.



Przed przystąpieniem do użytkowania należy uważnie przeczytać całą instrukcję obsługi.

Zasady bezpiecznej pracy



Ostrzeżenie! Zapoznać się ze wszystkimi ostrzeżeniami dotyczącymi bezpiecznej pracy oraz z instrukcją obsługi.

Niestosowanie się do ostrzeżeń i zaleceń zawartych w tej instrukcji obsługi może być przyczyną porażenia prądem elektrycznym, pożaru i/lub poważnego zranienia.

- ◆ Przeznaczenie urządzenia opisane jest w instrukcji obsługi. Użycie akcesoriów lub osprzętu innych niż opisane w instrukcji obsługi oraz wykorzystanie urządzenia do innych celów, jest niebezpieczne i stwarza ryzyko zranienia.
- ◆ Zachować instrukcję do późniejszego użycia.
- ◆ Wyjmować akumulatory z urządzenia przez naładowaniem;
- ◆ Nie używać jednocześnie różnych typów baterii lub nowych i używanych baterii;
- ◆ Wkładać baterie z poprawnym ułożeniem biegunów;

- ◆ Rozładowane baterie wyjmować z urządzenia i bezpiecznie utylizować;
- ◆ Wyjąć akumulatory/baterie w przypadku magazynowania lub wyłączenia urządzenia z eksploatacji przez dłuższy okres.
- ◆ Nie zwierać styków zasilania.

Użytkowanie urządzenia

- ◆ Nie używać urządzenia do wciągania płynów ani materiałów, które mogłyby się zapalić.
- ◆ Nie wolno zanurzać urządzenia w wodzie.
- ◆ Nigdy nie ciągnąć za kabel ładowarki, aby odłączyć ładowarkę od gniazda. Trzymać kabel ładowarki z dala od źródeł ciepła, oleju oraz z dala od ostrych krawędzi.

Bezpieczeństwo osób postronnych

- ◆ To urządzenie może być używane przez dzieci powyżej 8 roku życia i osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, czuciowych lub umysłowych lub nie posiadające doświadczenia i wiedzy, tylko pod nadzorem lub po przeszkoleniu w zakresie bezpiecznego użytkowania urządzenia i zrozumieniu związanych z tym zagrożeń.
- ◆ Nie wolno pozwalać dzieciom bawić się urządzeniem.
- ◆ Czyszczenia i konserwacji wykonywanej przez użytkownika

nie wolno przeprowadzać dzieciom bez nadzoru.

- ◆ Urządzenie wolno zasiląć jedynie przy pomocy bezpiecznego i bardzo niskiego napięcia zgodnego z oznaczeniem na urządzeniu.

Nie zwracać styków zasilania.

Przeglądy i naprawy

Przed użyciem sprawdzić, czy nie występują uszkodzenia lub wadliwe elementy.

Sprawdzić, czy części i przełączniki nie są uszkodzone i czy nie ma innych problemów, które mogłyby utrudniać pracę urządzenia.

- ◆ Nie wolno używać uszkodzonego lub zepsutego urządzenia.
- ◆ Zlecić naprawę lub wymianę części uszkodzonych lub wadliwych w autoryzowanym serwisie.
- ◆ Regularnie sprawdzać kabel ładowarki pod kątem uszkodzeń. Wymienić ładowarkę, jeśli jej kabel jest uszkodzony lub wadliwy.
- ◆ Nie wolno demontować ani wymieniać żadnych innych części, niż te, które zostały wymienione w niniejszej instrukcji obsługi.

Dodatkowe zasady bezpieczeństwa

Po użyciu

- ◆ Przed czyszczeniem wyjąć wtyczkę ładowarki z gniazda zasilającego.

- ◆ Nieużywane urządzenie należy przechowywać w suchym miejscu.

- ◆ Dzieci nie mogą mieć dostępu do urządzenia.

Pozostałe zagrożenia

W czasie pracy narzędziem mogą powstać zagrożenia, które nie zostały uwzględnione w załączonej instrukcji dotyczącej bezpiecznego użytkowania. Zagrożenia te mogą wynikać z niewłaściwego użytkowania, zbyt intensywnej eksploatacji lub innych przyczyn.

Nawet w przypadku przestrzegania zasad bezpiecznej pracy i stosowania środków ochronnych, nie jest możliwe uniknięcie pewnych zagrożeń. Należą do nich:

- ◆ Zranienia wynikające z dotknięcia wirujących/ruchomych elementów.
- ◆ Zranienia w czasie wymiany części, ostrzy lub akcesoriów.
- ◆ Zranienia związane ze zbyt długotrwałym używaniem narzędzia. Pracując przez dłuższy czas jakimkolwiek narzędziem, należy robić regularne przerwy.
- ◆ Uszkodzenie narządu słuchu.
- ◆ Zagrożenie dla zdrowia spowodowane wdychaniem pyłu wytwarzanego podczas użytkowania urządzenia (np. podczas pracy w drewnie, szczególnie dębowym, bukowym oraz MDF).

Akumulatory (nie dołączone)

- ◆ Pod żadnym pozorem nie wolno otwierać akumulatorów.
- ◆ Nie wolno wystawiać akumulatorów na działanie wody.
- ◆ Nie wolno przechowywać w miejscach, w których temperatura może przekroczyć 40°C.
- ◆ Ładować tylko w zakresie temperatur od 10°C do 40°C.
- ◆ Do ładowania używać wyłącznie fabrycznie dołączonej ładowarki.
- ◆ Wyjąć akumulatory/baterie w przypadku magazynowania lub wyłączenia urządzenia z eksploatacji przez dłuższy okres.
- ◆ Utylizację akumulatorów należy przeprowadzić zgodnie z instrukcją podaną w rozdziale „Ochrona środowiska”.



Nie wolno ładować uszkodzonych akumulatorów.

Ładowarki (nie dołączone)

- ◆ Ładowarka Stanley Fat Max służy wyłącznie do ładowania akumulatorów, z którymi została dostarczona. Ładowanie innych akumulatorów może spowodować ich rozsadzenie i być przyczyną zranienia oraz innych szkód.
- ◆ Nie wolno ładować baterii jednorazowego użytku, nie przeznaczonych do wielokrotnego ładowania.

- ◆ Wadliwe kable zasilające należy natychmiast wymienić.
- ◆ Nie wystawiać na działanie wody.
- ◆ Ze względów bezpieczeństwa wymianę uszkodzonego kabla zasilającego należy powierzyć producentowi lub autoryzowanemu serwisowi STANLEY FATMAX.
- ◆ Nie rozkręcać ładowarki.
- ◆ Nie podłączać ładowarki do próbnika.



Ładowarka przeznaczona jest wyłącznie do użycia wewnątrz pomieszczeń.

Ochrona przeciwporażeniowa



Ładowarka ma podwójną izolację, dlatego też przewód uziemiający nie jest potrzebny. Należy zawsze upewnić się, czy napięcie zasilania odpowiada napięciu podanemu na tabliczce znamionowej. Nigdy nie próbować zastępować ładowarki zwykłą wtyczką zasilania sieciowego.

- ◆ Ze względów bezpieczeństwa wymianę uszkodzonego przewodu zasilającego należy powierzyć producentowi lub autoryzowanemu centrum serwisowemu STANLEY FAT MAX.

Ostrzeżenie! Nigdy nie próbować zastępować ładowarki zwykłą wtyczką zasilania sieciowego.

Oznaczenia na urządzeniu

Następujące symbole są umieszczone na urządzeniu wraz z kodem daty:



Ostrzeżenie! Aby zminimalizować ryzyko zranienia, użytkownik musi zapoznać się z instrukcją obsługi.

Wyposażenie

Opisywane urządzenie wyposażone jest w kilka lub wszystkie z poniższych elementów.

1. Włącznik
2. Główny uchwyt
3. Moduł zasilający
4. Zbiornik
5. Zatrask zbiornika
6. Otwór wlotowy
7. Gniazdo akumulatora
8. Wąż odkurzacza
9. Zacisk węża
10. Boczny otwór wylotowy
11. Wąska końcówka
12. Szeroka końcówka

Montaż

Ładowanie akumulatora (nie dołączony) (rys. A)

Akumulator należy naładować przed pierwszym użyciem oraz zawsze wtedy, gdy jego moc spada i jest niewystarczająca do wykonywania przeciętnych zadań.

W trakcie ładowania temperatura akumulatora może wzrastać; jest to normalne zjawisko i nie wskazuje na wystąpienie jakiegokolwiek problemu.

Ostrzeżenie! Nie wolno ładować akumulatorów przy temperaturze otoczenia poniżej 10°C lub powyżej 40°C. Zalecana temperatura ładowania to około 24°C.

Uwaga: Ładowarka nie rozpocznie ładowania akumulatora, jeżeli temperatura ognia będzie niższa niż 10°C lub wyższa od 40°C. W takim przypadku pozostawić akumulator w ładowarce i odczekać, aż proces ładowania zostanie uruchomiony po uzyskaniu przez akumulator odpowiedniej temperatury.

Uwaga: Aby zapewnić maksymalną wydajność oraz żywotność akumulatorów litowo-jonowych, przed pierwszym użyciem należy je w pełni naładować.

- ◆ Podłączyć ładowarkę (14) do odpowiedniego gniazdka przed włożeniem akumulatora (13).
- ◆ Zielona dioda ładowania (14a) będzie migać, informując o rozpoczęciu ładowania.
- ◆ O zakończeniu ładowania informuje zielone stałe światło diody ładowania (14a). Akumulator (13) jest całkowicie naładowany i można go wyjąć z ładowarki i użyć od razu lub pozostawić w ładowarce (14).
- ◆ Rozładowane akumulatory naładować w przeciągu jednego tygodnia. Przechowywanie rozładowanych akumulatorów przez dłuższy okres znacznie skraca ich żywotność.

Tryby diody LED ładowania

	Ładowanie: Miganie zielonej diody	
	Całkowite naładowanie: Stale światło zielonej diody LED	
	Wstrzymanie pracy z powodu zimnych/gorących akumulatorów: Miganie zielonej diody Stale światło czerwonej diody LED	

Uwaga: Zgodne ładowarki nie będą ładować uszkodzonego akumulatora. O uszkodzeniu akumulatora informuje brak włączenia diody.

Uwaga: Może to również oznaczać problem z ładowarką. Jeśli ładowarka informuje o problemie, zanieść ładowarkę i akumulator do autoryzowanego serwisu w celu przeprowadzenia kontroli.

Pozostawianie akumulatora w ładowarce

Dopuszczalne jest pozostawianie akumulatora w ładowarce z włączoną diodą na stałe. Ładowarka będzie utrzymywać akumulator w stanie pełnego naładowania.

Wstrzymanie pracy z powodu zimnych/gorących akumulatorów

Kiedy ładowarka wykryje, że akumulator jest za ciepły lub za zimny, automatycznie włącza opóźnienie ładowania gorącego/zimnego akumulatora, wstrzymując ładowanie do momentu osiągnięcia odpowiedniej temperatury przez akumulator. W tym czasie zielona dioda LED (14a) miga, a czerwona dioda LED (14b) świeci światłem stałym.

Ładowarka następnie automatycznie przelączy się na tryb ładowania akumulatora. Ta funkcja zapewni maksymalną trwałość akumulatora.

Wskaźnik stanu naładowania akumulatora (rys. B)

Akumulator jest wyposażony we wskaźnik stanu naładowania pozwalający na szybkie stwierdzenie pozostałego poziomu naładowania akumulatora zgodnie z rysunkiem B. Naciśnięcie przycisku stanu naładowania (13a) pozwala na łatwe wyświetlenie pozostałego poziomu naładowania akumulatora zgodnie z rysunkiem B.



Wkładanie i wyjmowanie akumulatora (nie dołączony) do/z urządzenia

Aby włożyć akumulator (nie dołączony) (rys. C)

- Wsuwać mocno akumulator do narzędzia do czasu usłyszenia kliknięcia zgodnie z rys. C. Upewnić się, że akumulator jest całkowicie osadzony i zablokowany na swoim miejscu.

Aby wyjąć akumulator (nie dołączony) (rys. C)

- Wcisnąć przycisk zwalniania akumulatora (13b) zgodnie z rysunkiem C i wyjąć akumulator z narzędzia.

Mocowanie węża odkurzacza (rys. D)

- Przed użyciem odkurzacza konieczne jest podłączenie do niego węża odkurzacza (8).
- Postawić odkurzacz na płaskiej i twardej powierzchni.
- Otworzyć zatrzaski zbiornika (5) i odłączyć moduł zasilający od zbiornika. Odłączyć wąż (8) od zbiornika.
- Dopasować koniec węża (15) do otworu wlotowego (17) z przodu urządzenia, dopilnowując, aby wypusty blokady węża (16) były dopasowane do strzałki (17) na otworze wlotowym.
- Włożyć koniec węża w otwór wlotowy i przekreślić go zgodnie ze wskazówkami zegara, aby go zablokować.
- Zamontować moduł zasilający z powrotem na zbiornik i zamknąć zatrzaski.

Uwaga: Moduł zasilający można zamontować na zbiornik tylko wtedy, gdy otwór wlotowy z przodu modułu zasilającego i schowek na szeroką końcówkę na zbiorniku są ustawione zgodnie z rysunkiem D.

Prawidłowe położenie rąk

Ostrzeżenie! Aby zmniejszyć ryzyko obrażeń,

ZAWSZE trzymać narzędzie mocno, spodziewając się nagłej reakcji.

- Prawidłowa pozycja wymaga trzymania jednej ręki na uchwycie głównym (2).

Eksploatacja

Włącznik (rys. E)

- Podłączyć odpowiednie akcesorium do węża (8).
- Włożyć akumulator (nie dołączony).
- Aby włączyć odkurzacz, nacisnąć przycisk I/O (włącznik) (1).

Odkurzanie na sucho

Aby opróżnić zbiornik (rys. F)

Po napełnieniu zbiornika dźwięk silnika ulega zmianie i siła ssania spada.

- Wyłączyć odkurzacz. Wyjąć akumulator.

- Otworzyć zatrzaski zbiornika (5) i odłączyć moduł zasilający od zbiornika.
- Opróżnić zbiornik do odpowiedniego pojemnika.
- Oczyszczyć lub wymienić filtr (18). Zapoznać się z częścią instrukcji dotyczącą filtra.
- Sprawdzić, czy odkurzacz nie jest uszkodzony przez ciała obce. Skontaktować się z najbliższym serwisem Stanley Fat Max w celu wymiany uszkodzonych lub brakujących części.
- Zamontować moduł zasilający (3) z powrotem na zbiornik (4) i zamknąć zatrzaski.

Odkurzanie na mokro

Ostrzeżenie! Nie pochylać odkurzacza podczas użytkowania. Jeśli w zbiorniku odkurzacza znajduje się płyn, może on wylać się przez otwór wylotowy.

Ostrzeżenie! Dopilnować, aby złącze i styki akumulatora były suche i czyste przed włożeniem akumulatora.

Przed użyciem odkurzacza do wysysania płynów konieczne jest wyjęcie filtra. Zapoznać się z częścią instrukcji dotyczącą filtra.

Aby opróżnić zbiornik

Po napełnieniu zbiornika dźwięk silnika ulega zmianie i siła ssania spada.

- Wyłączyć odkurzacz. Wyjąć akumulator.
- Otworzyć zatrzaski zbiornika (5) i odłączyć moduł zasilający od zbiornika.
- Opróżnić zbiornik.
- Sprawdzić, czy odkurzacz nie jest uszkodzony przez ciała obce. Skontaktować się z najbliższym serwisem Stanley Fat Max w celu wymiany uszkodzonych lub brakujących części.
- Wytrzeć wewnątrz modułu zasilającego i zbiornika czystą ściereczką.
- Zamontować moduł zasilający (3) z powrotem na zbiornik (4) i zamknąć zatrzaski.

Filtr

Pielęgnacja filtra

Filtr suchy/mokry (18) dołączony do tego odkurzacza ma wydłużoną trwałość. Aby zapewnić skuteczne ograniczanie recyrkulacji pyłu, filtry MUSZĄ być poprawnie zamontowane i znajdować się w dobrym stanie.

Uwaga: Czysty filtr to najważniejszy czynnik wpływający na pracę i skuteczność ssania każdego odkurzacza. Jeśli filtr zostanie zatkany tak, że jego oczyszczenie będzie niemożliwe, zostanie uszkodzony albo przestanie działać prawidłowo, wymienić go konieczne na zalecany filtr zamienny.

Aby oczyścić lub wymienić filtr (rys. G)

- ◆ Wyłączyć odkurzacz. Wyjąć akumulator.
- ◆ Otworzyć zatrzaski zbiornika (5) i odłączyć moduł zasilający od zbiornika zgodnie z rysunkiem D.
- ◆ Odblokować blokadę filtra (19), obracając ją przeciwnie do wskazówek zegara.
- ◆ Wyciągnąć filtr (18), aby odłączyć go od modułu zasilającego.
- ◆ Oczyszczyć filtr, wytrzásając nadmiar pyłu, stukając w otwór na zanieczyszczenia, a następnie wypłukać filtr pod bieżącą wodą.
- ◆ W zależności od stanu filtra, płukanie nie jest zawsze konieczne. Nie używać szczotki do czyszczenia filtra.
- ◆ Zamontować filtr na miejsce i założyć blokadę filtra na moduł zasilający. Obrócić blokadę filtra zgodnie ze wskazówkami zegara, aby zagwarantować zablokowanie filtra.
- ◆ Zamontować moduł zasilający z powrotem na zbiornik i zamknąć zatrzaski.

Uwaga: Aby zakupić filtr, proszę skontaktować się z najbliższym serwisem lub odwiedzić witrynę internetową www.stanley.eu/3.

Dmuchawa

Funkcji dmuchawy można użyć do usunięcia zanieczyszczeń z ciasnych miejsc, osuszenia mokrej podłogi, zdmuchnięcia skoszonej trawy lub liści z chodnika, tarasu itp.

Aby użyć funkcji dmuchawy (rys. H)

- ◆ Opróżnić zbiornik zgodnie z zaleceniami w części dotyczącej odkurzania tej instrukcji.
- ◆ Obrócić wąż odkurzacza (8) przeciwnie do wskazówek zegara, aby odłączyć go od otworu wlotowego.
- ◆ Dopasować koniec węża (16) do bocznego otworu wlotowego (10), dopilnowując, aby wypusty blokady węża (15) były dopasowane do strzałki (20) nad bocznym otworem wylotowym.
- ◆ Włożyć koniec węża w boczny otwór wlotowy i przekręcić go zgodnie ze wskazówkami zegara, aby go zablokować.

Przechowywanie węża i akcesoriów

Kiedy odkurzacz nie jest w użytku, wyjmować z niego akumulator.

Wąż odkurzacza można owinąć wokół odkurzacza pod złączem akumulatora i zabezpieczyć zaciskiem węża (9) znajdującym się również na tylnej ścianie odkurzacza. Oba akcesoria (wąską i szeroką końcówkę) można również umieścić w schowkach na odkurzaczu.

Rozwiązywanie problemów

Problem	Prawdopodobna przyczyna	Proponowana rozwiązania
Urządzenie nie uruchamia się.	Akumulator nie jest włożony poprawnie.	Sprawdzić instalację akumulatora.
	Akumulator nie naładowany.	Sprawdzić wymogi dotyczące ładowania akumulatora.
	Komponenty wewnętrzne są za gorące.	Począć, aż narzędzie ostygnie. Zlecić wymianę silnika w autoryzowanym serwisie Stanley Fat Max.
	Zużyte szczotki.	Zlecić wymianę szczotek w autoryzowanym serwisie Stanley Fat Max.
Akumulator nie ładuje się.	Akumulator nie jest włożony do akumulatora.	Włożyć akumulator do ładowarki tak, aby zaświeciła się dioda LED.
	Ładowarka nie podłączona.	Podłączyć ładowarkę do sprawnego gniazda. Patrz „Ważne uwagi dotyczące ładowania”, aby uzyskać więcej informacji.
	Temperatura otoczenia za wysoka lub za niska.	Przenieść ładowarkę i akumulator w miejsce, gdzie temperatura powietrza mieści się w zakresie od 10°C do 40°C.
Urządzenie nagle się wyłącza.	Akumulator osiągnął limit termiczny.	Począć, aż akumulator ostygnie.
	Rozładowany akumulator (Aby wydłużyć trwałość akumulatora, wyłącza się on nagle, gdy jest rozładowany).	Położyć na ładowarce i począć na naładowanie.
Moc ssania odkurzacza jest obniżona.	Zbiornik jest pełny.	Opróżnić zbiornik.
	Filtr jest zanieczyszczony lub zatłoczony.	Oczyszczyć lub wymienić filtr.

Konserwacja

Opisywane bezprzewodowe urządzenie Stanley Fat Max zostało zaprojektowane tak, aby zapewnić długoletnią pracę przy minimalnej konieczności konserwacji. Aby długo cieszyć się właściwą pracą urządzenia, należy odpowiednio o nie dbać i regularnie je czyścić.

Ostrzeżenie! Przed przystąpieniem do konserwacji urządzeń bezprzewodowych należy:

- ◆ Jeśli akumulator jest wbudowany, należy go całkowicie rozładować, a następnie wyłączyć urządzenie.
- ◆ Przed czyszczeniem wyjąć wtyczkę ładowarki z gniazda zasilającego. Ładowarka nie wymaga, oprócz okresowego czyszczenia, żadnej dodatkowej konserwacji.
- ◆ Regularnie czyścić otwory wentylacyjne urządzenia/ładowarki przy użyciu miękkiej szczotki albo suchej ściereczki.
- ◆ Regularnie czyścić obudowę silnika wilgotnym kawałkiem tkaniny. Nie używać środków czyszczących ściernych ani zawierających rozpuszczalniki.

Wymiana filtrów

Filtry należy wymieniać co 6 do 9 miesięcy lub w przypadku ich zużycia lub uszkodzenia. Zamienne filtry są dostępne u sprzedawców Stanley Fat Max. Proszę odwiedzić naszą witrynę internetową www.stanley.eu/3

- ◆ Usunąć stare filtry zgodnie z opisem powyżej.
- ◆ Zamontować nowe filtry zgodnie z opisem powyżej.

Ochrona środowiska



Selektywna zbiórka odpadów. Produktów i akumulatorów oznaczonych tym symbolem nie wolno usuwać ze zwykłymi odpadami z gospodarstw domowych.

Produkty i akumulatory zawierają materiały, które można odzyskać lub poddać recyklingowi, zmniejszając zapotrzebowanie na surowce.

Oddawać produkty elektryczne i akumulatory do recyklingu zgodnie z krajowymi przepisami. Więcej danych na stronie www.2helpU.com.

Dane techniczne

	SFMCV002
Napięcie	18 V
Ciężar	3,32 kg

Ładowarka (nie dołączona)		SFMCB11	SFMCB12	SFMCB14
Napięcie zasilania	V prądu zmiennego	230	230	230
Napięcie wyjściowe	V prądu stałego	18	18	18
Natężenie	A	1,25	2	4

Akumulator (nie dołączony)		SFMCB201	SFMCB202	SFMCB204	SFMCB206
Napięcie	V prądu stałego	18	18	18	18
Pojemność	A _h	1,5	2,0	4,0	6,0
Typ		Litowo-jonowy	Litowo-jonowy	Litowo-jonowy	Litowo-jonowy

Gwarancja

Firma Stanley Fat Max jest pewna jakości swoich produktów i oferuje klientom 12 miesięcy gwarancji od daty zakupu. Udzielona gwarancja stanowi rozszerzenie i w żaden sposób nie ogranicza ustawowych praw użytkowników. Gwarancja obowiązuje na terenie krajów członkowskich Unii Europejskiej i Europejskiej Strefy Wolnego Handlu.

Aby skorzystać z gwarancji, roszczenie gwarancyjne musi być zgodne z Warunkami Stanley Fat Max i konieczne jest przedłożenie dowodu zakupu sprzedawcy lub pracownikowi autoryzowanego serwisu. Warunki rocznej gwarancji Stanley Fat Max oraz lokalizację najbliższego autoryzowanego serwisu można uzyskać na stronie internetowej www.2helpU.com lub kontaktując się z lokalnym biurem Stanley Fat Max pod adresem podanym w tej instrukcji.

Zapraszamy na naszą stronę internetową www.stanley.eu/3, aby zarejestrować swój produkt Stanley Fat Max i otrzymywać informacje o nowych produktach i ofertach specjalnych.

Stanley Fatmax

WARUNKI GWARANCJI

Produkty marki Stanley Fatmax reprezentują bardzo wysoką jakość, dlatego oferujemy dla nich korzystne warunki gwarancyjne. Niniejsze warunki gwarancji nie ograniczają praw klienta wynikających z polskich regulacji ustawowych, lecz są ich uzupełnieniem. Gwarancja jest ważna na terenie Rzeczypospolitej Polskiej.

Gwarantujemy sprawne działanie produktu w przypadku postępowania zgodnego z warunkami techniczno-eksploatacyjnymi opisanymi w instrukcji obsługi.

Niniejszą gwarancją nie jest objęte dodatkowe wyposażenie, jeżeli nie została do niego dołączona oddzielna karta gwarancyjna oraz elementy wyrobu podlegające naturalnemu zużyciu.

1. Niniejszą gwarancją objęte są usterki produktu spowodowane wadami produkcyjnymi i wadami materiałowymi.
2. Niniejsza gwarancja jest ważna po przedstawieniu przez Klienta w Centralnym Serwisie Gwarancyjnym Erpatech reklamowanego produktu oraz łącznie:
 - a) poprawnie wypełnionej karty gwarancyjnej;
 - b) ważnego paragonu zakupu z datą sprzedaży taką, jak w karcie gwarancyjnej lub kopii faktury.
3. Gwarancja obejmuje bezpłatną naprawę urządzenia (wraz z bezpłatną wymianą uszkodzonych części) w okresie 12 miesięcy od daty zakupu.
4. W celu przedłużenia okresu gwarancji o dodatkowe 2 lata należy w ciągu 4 tygodni od daty zakupu urządzenia dokonać rejestracji na stronie internetowej: www.stanley.eu/3.
5. Produkt reklamowany musi być:
 - a) dostarczony bezpośrednio do Centralnego Serwisu Gwarancyjnego Erpatech wraz z poprawnie wypełnioną Kartą Gwarancyjną i ważnym paragonem zakupu (lub kopią faktury) oraz szczegółowym opisem uszkodzenia, lub
 - b) przesłany do Centralnego Serwisu Gwarancyjnego za pośrednictwem punktu sprzedaży wraz z dokumentami wymienionymi powyżej.
6. Koszty wysyłki do Centralnego Serwisu Gwarancyjnego Erpatech ponosi Serwis. Wszelkie koszty związane z zapewnieniem bezpiecznego opakowania, ubezpieczeniem i innym ryzykiem ponosi Klient. W przypadku odrzucenia roszczenia gwarancyjnego, produkt jest odsyłany do miejsca nadania na koszt adresata.
7. Usterki ujawnione w okresie gwarancji będą usunięte przez Centralny Serwis Gwarancyjny Erpatech w terminie:
 - a) 14 dni roboczych od daty przyjęcia produktu przez Centralny Serwis Gwarancyjny;
 - b) termin usunięcia wady (punkt 7a) może być wydłużony o czas niezbędny do importu niezbędnych części zamiennych.
8. Klient otrzyma nowy sprzęt, jeżeli:
 - a) Centralny Serwis Gwarancyjny stwierdzi na piśmie, że usunięcie wady jest niemożliwe;
 - b) produkt nie podlega naprawie, tylko wymianie bez dokonywania naprawy.

9. O ile taki sam produkt jest nieosiągalny, może być wydany nowy produkt o nie gorszych parametrach.
10. Decyzja Centralnego Serwisu Gwarancyjnego Erpatech odnośnie zasadności zgłaszanych usterek jest decyzją ostateczną.
11. Gwarancją nie są objęte:
 - a) wadliwe działanie lub uszkodzenia spowodowane niewłaściwym użytkowaniem lub używaniem produktu niezgodnie z przeznaczeniem, instrukcją obsługi lub przepisami bezpieczeństwa.
 - b) wadliwe działanie lub uszkodzenia spowodowane przeciążaniem narzędzia, które prowadzi do uszkodzeń silnika, przekładni lub innych elementów a także stosowaniem osprzętu innego niż zalecany przez Stanley;
 - c) mechaniczne uszkodzenia produktu i wywołane nimi wady;
 - d) wadliwe działanie lub uszkodzenia na skutek działania pożaru, powodzi, czy też innych klęsk żywiołowych, nieprzewidzianych wypadków, korozji, normalnego zużycia w eksploatacji czy też innych czynników zewnętrznych;
 - e) produkty, w których naruszone zostały płoμβy gwarancyjne lub, które były naprawiane poza Centralnym Serwisem Gwarancyjnym lub były przerabiane w jakikolwiek sposób;
 - f) osprzęt eksploatacyjny dołączony do urządzenia oraz elementy ulegające naturalnemu zużyciu.
12. Centralny Serwis Gwarancyjny Erpatech, firmy handlowe, które sprzedały produkt, nie udzielają upoważnień ani gwarancji innych niż określone w karcie gwarancyjnej. W szczególności nie obejmują prawa klienta do domagania się zwrotu utraczonych zysków w związku z uszkodzeniem produktu.
13. Gwarancja nie wyłącza, nie ogranicza ani nie zawiesza uprawnień kupującego wynikających z niezgodności towaru z umową.

Centralny Serwis Gwarancyjny ERPATECH
ul. Bakaliowa 26, 05-080 Mościska
tel.: (22) 862-08-08, (22) 431-05-05
faks: (22) 862-08-09

POLSKI

POLSKI

CZ ZÁRUČNÍ LIST

PL KARTA GWARANCYJNA

H JÓTÁLLÁSI JEGY

SK ZÁRUČNÝ LIST

STANLEY
FATMAX

CZ měsíců
H hónap

12
+
24

PL miesiące
SK mesiacov

CZ	Výrobní kód	Datum prodeje	Razítko prodejny Podpis
H	Gyári szám	A vásárlás napja	Pecset helye Aláírás
PL	Numer seryjny	Data sprzedaży	Stempel Podpis
SK	Číslo série	Dátum predaja	Pečiatka predajne Podpis

CZ

Adresy servisu
Band Servis
Klásterského 2
CZ-140 00 Praha 4
Tel.: 00420 244 403 247
Fax: 00420 241 770 167

Band Servis
K Pasekám 4440
CZ-76001 Zlín
Tel.: 00420 577 008 550,1
Fax: 00420 577 008 559
<http://www.bandservis.cz>

H

Rotel Kft. Központi
Garanciális-és Márkaszerző
1163 Budapest
(Sashalom) Thököly út 17.
Tel.: 403-2260
Fax: 404-0014
www.rotelkft.hu

PL

Adres serwisu centralnego
ERPATECH
ul. Bakaliowa 26
05-080 Mościska
Tel.: 022-8620808
Fax: 022-8620809

SK

Adresa servisu
Band Servis
Paulínska ul. 22
SK-91701 Trnava
Tel.: 00421 335 511 063
Fax: 00421 335 512 624

CZ Dokumentace záruční opravy

PL Przebieg napraw gwarancyjnych

H A garanciális javítás dokumentálása

SK Záznamy o záručných opravách

CZ	Číslo	Datum příjmu	Datum zakázky	Číslo zakázky	Závada	Razítko Podpis
H	Sorszám	Bejelentés időpontja	Javítási időpont	Javítási munkalapszám	Hiba jelleg oka	Pecsét Aláírás
	Jótállás új határideje					
PL	Nr.	Data zgłoszenia	Data naprawy	Nr. zlecenia	Przebieg naprawy	Stempel Podpis
SK	Číslo dodávky	Dátum nahlásenia	Dátum opravy	Číslo objednávky	Popis poruchy	Pečiatka Podpis